

Zmluva o spracúvaní osobných údajov sprostredkovateľom

uzatvorená podľa čl. 28 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a § 34 zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zmluva“)

medzi zmluvnými stranami:

Názov : Rozhlas a televízia Slovenska
Sídlo : Mlynská dolina, 845 45 Bratislava
IČO : 47 232 480
Zastúpenie : Mgr. Ľuboš Machaj
Kontaktná osoba : marek.marhula@rtvs.sk

(ďalej len „prevádzkovateľ“)

a

Názov : OSOP spol. s r.o.
Sídlo : Švermova č. 14, 902 01 Pezinok
IČO : 34 097 082
Štatutárny zástupca : Mgr. Rudolf Vaverčák
Kontaktná osoba : JUDr. Vladimír Bednář

(ďalej len „sprostredkovateľ“)

(ďalej spolu len „zmluvné strany“ a jednotlivo „zmluvná strana“)

Preambula

Zmluvné strany medzi sebou uzatvorili dňa 12.9.2006 Zmluvu uzatvorenú podľa § 269 ods. 2 z.č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov na poskytovanie strážnej zmluvy v znení Dodatku č. 1 zo dňa 8.10.2010, Dodatku č. 2 zo dňa 1.10.2013, Dodatku č. 3 zo dňa 23.8.2016, Dodatku č. 4 zo dňa 26.2.2020 (ďalej len „hlavná zmluva“), pri plnení ktorej dochádza alebo sa predpokladá, že bude dochádzať k spracúvaniu osobných údajov prostredníctvom sprostredkovateľa. Na základe čl. 28 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady EÚ 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „nariadenie GDPR“) a § 34 zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o ochrane osobných údajov“ a spolu ďalej aj ako „predpisy o ochrane osobných údajov“) zmluvné strany pristupujú k uzatvoreniu tejto zmluvy, ktorou sa upravujú vzájomné práva a povinnosti prevádzkovateľa a sprostredkovateľa pri spracúvaní osobných údajov a zabezpečí súlad s predpismi o ochrane osobných údajov.

Článok 1

Všeobecné ustanovenia

1. Predmetom tejto zmluvy je úprava práv a povinností prevádzkovateľa a sprostredkovateľa pri spracúvaní osobných údajov dotknutých osôb sprostredkovateľom v mene prevádzkovateľa, poverenie sprostredkovateľa na spracúvanie osobných údajov v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve.

2. Prevádzkovateľ vyhlasuje, že pri výbere sprostredkovateľa dbal na jeho odbornú, technickú, organizačnú a personálnu spôsobilosť a jeho schopnosť zaručiť bezpečnosť spracúvaných osobných údajov opatreniami v súlade s čl. 28 ods. 1 nariadenia GDPR a § 34 ods. 1 zákona o ochrane osobných údajov. Prevádzkovateľ ďalej vyhlasuje, že pri výbere sprostredkovateľa dbal aj na to, aby pri ňom nedošlo k ohrozeniu práv a právom chránených záujmov dotknutých osôb.
3. Sprostredkovateľ vyhlasuje, že spracúvanie osobných údajov bude vykonávať na základe pokynov prevádzkovateľa v súlade s hlavnou zmluvou a touto zmluvou a že za týmto účelom prijme primerané technické, organizačné a personálne opatrenia na zabezpečenie súladu spracúvania s požiadavkami nariadenia GDPR a zákona o ochrane osobných údajov a že plní všetky povinnosti, ktoré mu v tejto súvislosti vyplývajú z predpisov o ochrane osobných údajov.
4. Zmluvné strany berú na vedomie, že žiadne z ustanovení tejto zmluvy nezbavuje sprostredkovateľa zodpovednosti za plnenie povinností, ktoré mu priamo vyplývajú z predpisov o ochrane osobných údajov.
5. Všetky pojmy obsiahnuté v tejto zmluve sú upravené v predpisoch o ochrane osobných údajov.

Článok 2

Poverenie na spracúvanie osobných údajov

1. Prevádzkovateľ na základe tejto zmluvy poveruje sprostredkovateľa, aby pri plnení hlavnej zmluvy alebo v priamej súvislosti s jej plnením spracúval v jeho mene osobné údaje v rozsahu a za podmienok dohodnutých v tejto zmluve. Sprostredkovateľ sa zaväzuje vykonávať toto spracúvanie v súlade s hlavnou zmluvou a touto zmluvou.
2. Podmienky spracúvania osobných údajov sú zmluvnými stranami dohodnuté v prílohe č. 1 tejto zmluvy, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy, a v ktorej zmluvné strany bližšie špecifikovali najmä účel spracúvania, kategórie dotknutých osôb a osobných údajov, ako aj spracovateľské operácie, ktoré bude sprostredkovateľ vykonávať.
3. Sprostredkovateľ nesmie použiť osobné údaje na iné účely, než výslovne ustanovené touto zmluvou.
4. Sprostredkovateľ nesmie poskytnúť, sprístupniť, zverejniť alebo preniesť osobné údaje, ktoré spracúva v mene prevádzkovateľa bez predchádzajúceho súhlasu prevádzkovateľa, ak táto zmluva neustanovuje inak, takúto povinnosť výslovne neustanovuje všeobecne záväzný právny predpis, ktorým je sprostredkovateľ povinný sa riadiť, alebo prevádzkovateľ na to neudelil písomný pokyn. Sprostredkovateľ je povinný oznámiť prevádzkovateľovi existenciu takéhoto všeobecne záväzného právneho predpisu.
5. Sprostredkovateľ je poverený spracúvať osobné údaje odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy po dobu trvania tejto zmluvy.

Článok 3

Základné práva a povinnosti prevádzkovateľa

1. Prevádzkovateľ je povinný vymedziť spracúvanie osobných údajov tak, aby nedošlo k porušeniu základných práv a slobôd dotknutých osôb a k zásahu do ich práva na ochranu súkromia. Prevádzkovateľ v tejto súvislosti zodpovedá za dodržiavanie všetkých povinností, ktoré mu ukladajú predpisy o ochrane osobných údajov.
2. Prevádzkovateľ sa zaväzuje, že spracúvanie osobných údajov, ktoré vykonáva je založené na právnom základe, ktorý je v súlade s predpismi o ochrane osobných údajov. Prevádzkovateľ je v tejto súvislosti

zodpovedný za posúdenie, či a ktoré osobné údaje môžu byť zákonne spracúvané sprostredkovateľom a tiež vo vzťahu k dotknutým osobám zodpovedá za ochranu ich práv.

3. Prevádzkovateľ poskytne sprostredkovateľovi prístup k osobným údajom v rozsahu nevyhnutnom na plnenie hlavnej zmluvy, ktorý je uvedený v prílohe č. 1 tejto zmluvy.
4. Prevádzkovateľ je oprávnený najmä
 - a) vydávať sprostredkovateľovi písomné pokyny týkajúce sa rozsahu a spôsobu spracúvania,
 - b) overovať či sprostredkovateľ dodržiava predpisy o ochrane osobných údajov a túto zmluvu, a to aj pred začatím spracúvania, vždy však tak, aby takéto kontroly a/alebo audity nezasahovali nad nevyhnutne nutnú mieru do činnosti sprostredkovateľa; kontroly a/alebo audity prevádzkovateľ vykonáva podľa tejto zmluvy,
 - c) kedykoľvek požadovať od sprostredkovateľa preukázanie plnenia povinností sprostredkovateľa podľa predpisov o ochrane osobných údajov a tejto zmluvy.

Článok 4

Základné práva a povinnosti sprostredkovateľa

1. Sprostredkovateľ je povinný plniť všetky povinnosti, ktoré mu ukladá táto zmluva a dodržiavať predpisy o ochrane osobných údajov pri spracúvaní a ochrane osobných údajov.
2. Sprostredkovateľ je povinný spracúvať osobné údaje len na základe písomných pokynov prevádzkovateľa, a to aj vtedy, ak ide o prenos osobných údajov do tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácii okrem prenosu na základe osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná; sprostredkovateľ je pri takom prenose povinný oznámiť prevádzkovateľovi túto požiadavku pred spracúvaním osobných údajov, ak osobitný predpis alebo medzinárodná zmluva, ktorou je Slovenská republika viazaná, takéto oznámenie nezakazuje z dôvodov verejného záujmu. Za písomný pokyn sa považuje aj pokyn udelený a zaslaný sprostredkovateľovi prostredníctvom e-mailu. Sprostredkovateľ je povinný potvrdiť prijatie pokynu, ktorý mu prevádzkovateľ udelil.
3. Sprostredkovateľ je ďalej povinný najmä:
 - a) dodržiavať zásady spracúvania osobných údajov podľa čl. 5 nariadenia GDPR a § 6 až 11 zákona o ochrane osobných údajov,
 - b) pri prvom kontakte s dotknutou osobou jej primeraným a preukázateľným spôsobom oznámiť, že koná v mene prevádzkovateľa, ak sa takýto kontakt s dotknutou osobou predpokladá,
 - c) zabezpečiť poverenie osôb oprávnených konať v mene sprostredkovateľa (ďalej len „oprávnené osoby“) na prístup a vykonávanie spracúvania osobných údajov podľa tejto zmluvy a udelenie pokynov k spracúvaniu a ochrane osobných údajov podľa predpisov o ochrane osobných údajov v súlade s touto zmluvou a pokynmi prevádzkovateľa (tzv. poučenie oprávnenej osoby),
 - d) bez zbytočného odkladu informovať prevádzkovateľa, ak má za to, že sa pokynom prevádzkovateľa porušujú predpisy o ochrane osobných údajov alebo medzinárodná zmluva, ktorou je Slovenská republika viazaná a do vykonania nápravy vykonať len také operácie, ktoré neznesú odklad a sú nevyhnutné na plnenie zákonnej povinnosti,
 - e) po ukončení poskytovania služieb podľa hlavnej zmluvy a spracúvania osobných údajov podľa tejto zmluvy na základe rozhodnutia prevádzkovateľa osobné údaje vymazať alebo vrátiť prevádzkovateľovi a vymazať existujúce kópie, ktoré obsahujú osobné údaje, ak osobitný predpis alebo medzinárodná zmluva, ktorou je Slovenská republika viazaná, nepožaduje uchovávanie týchto osobných údajov; sprostredkovateľ je povinný oznámiť prevádzkovateľovi existenciu takéhoto osobitného predpisu,
 - f) spracúvať osobné údaje v súlade s dobrými mravmi a konať spôsobom, ktorý nie je v rozpore s predpismi o ochrane osobných údajov, ani inými všeobecne záväznými právnymi predpismi a ani ich neobchádza.

4. Sprostredkovateľ sa zaväzuje poskytnúť prevádzkovateľovi plnú súčinnosť a všetky informácie potrebné k preukázaniu splnenia povinností ustanovených v čl. 28 nariadenia GDPR a § 34 zákona o ochrane osobných údajov a to predovšetkým, nie však výlučne, na účely kontrol a konaní o ochrane osobných údajov vykonávaných Úradom na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky a na účely styku s príslušnými orgánmi verejnej moci.
5. Sprostredkovateľ bezodkladne informuje prevádzkovateľa o kontrolách a/alebo konaniach vykonávaných štátnymi orgánmi, najmä, nie však výlučne zo strany Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky u sprostredkovateľa a/alebo subdodávateľa, ako aj rozhodnutiach a opatreniach prijatých v súvislosti s týmito kontrolami a/alebo konaniami.
6. Sprostredkovateľ berie na vedomie, že v prípade, ak v rozpore s touto zmluvou a/alebo pokynmi prevádzkovateľa udelenými na základe tejto zmluvy určí účely a prostriedky spracúvania vo vzťahu k osobným údajom, na ktoré bol poverený spracúvaním, vo vzťahu k takémuto spracúvaniu sa na sprostredkovateľa v zmysle nariadenia GDPR a zákona o ochrane osobných údajov budú vzťahovať všetky povinnosti ako na samostatného prevádzkovateľa.

Článok 5

Spracúvanie osobných údajov prostredníctvom subdodávateľa

1. Sprostredkovateľ nesmie poveriť spracúvaním osobných údajov ďalšieho sprostredkovateľa (ďalej len „subdodávateľ“) bez predchádzajúceho osobitného písomného súhlasu prevádzkovateľa alebo všeobecného písomného súhlasu. Sprostredkovateľ je povinný vopred informovať prevádzkovateľa o poverení subdodávateľa, ak sa poverenie vykonalo na základe všeobecného písomného súhlasu. Sprostredkovateľ je povinný informovať prevádzkovateľa aj o zmenách na pozícii subdodávateľa; prevádzkovateľ je oprávnený namietat' voči takýmto zmenám.
2. Ak Sprostredkovateľ na základe súhlasu prevádzkovateľa zapojí do vykonávania spracovateľských operácií podľa tejto zmluvy v mene prevádzkovateľa subdodávateľa, sprostredkovateľ je povinný na základe zmluvy alebo iného právneho úkonu uložiť subdodávateľovi rovnaké povinnosti týkajúce sa ochrany osobných údajov, ako sú ustanovené v tejto zmluve medzi prevádzkovateľom a sprostredkovateľom, to najmä zaviazat' subdodávateľa na prijatie technických, organizačných a personálnych opatrení v rozsahu primeranom na poskytnutie dostatočných záruk zo strany subdodávateľa na zabezpečenie a ochranu osobných údajov. Týmto nie je dotknutá všeobecná zodpovednosť sprostredkovateľa za spracúvanie osobných údajov mu zverených prevádzkovateľom.
3. Prevádzkovateľ týmto udeľuje sprostredkovateľovi súhlas so zapojením subdodávateľov uvedených v prílohe č. 2 tejto zmluvy do spracúvania osobných údajov v mene prevádzkovateľa. V prípade zapojenia iných / ďalších subdodávateľov do spracúvania osobných údajov, sa postupuje v súlade s odsekom 1 a 2.

Článok 6

Bezpečnosť spracúvania

1. Zmluvné strany sa za účelom zabezpečenia ochrany osobných údajov pri spracúvaní osobných údajov podľa tejto zmluvy a vzájomnej komunikácii zaväzujú prijať technické a organizačné opatrenia (vrátane personálnych opatrení) v primeranom rozsahu, ktorý zodpovedá spracúvaniu osobných údajov, pričom vezmú do úvahy najmä použiteľné technické prostriedky a náklady na ne, dôvernosť a dôležitosť spracúvaných osobných údajov, ako aj rozsah možných rizík s rôznou pravdepodobnosťou a závažnosťou pre práva a slobody fyzických osôb v súlade s čl. 32 nariadenia GDPR a § 39 zákona o ochrane osobných údajov. Opatrenia na zmiernenie rizika pre práva a slobody fyzických osôb, ktoré sú zmluvné strany

povinné implementovať podľa prvej vety upravuje najmä príloha vyhlášky č. 158/2018 Z. z. o postupe pri posudzovaní vplyvu na ochranu osobných údajov.

2. Spracúvanie osobných údajov je sprostredkovateľ oprávnený vykonávať výlučne prostredníctvom informačných systémov a/alebo aplikačného vybavenia, v ktorých už boli implementované technické a organizačné opatrenia podľa odseku 1, vedúce predovšetkým k účinnej ochrane osobných údajov a zohľadňujúce povahu spracúvania osobných údajov a bezpečnostné riziká.
3. Sprostredkovateľ je povinný priebežne overovať a prehodnocovať primeranosť a účinnosť zavedených opatrení tak, aby predchádzal porušeniu bezpečnosti, ktoré by viedlo k náhodnému alebo nezákonnému poškodeniu, zničeniu, strate, zmene, neužitiu, zverejneniu alebo k neoprávnenému poskytnutiu prenášaných, uchovávaných osobných údajov alebo inak spracúvaných osobných údajov, alebo k neoprávnenému prístupu k nim (ďalej aj ako „porušenie ochrany osobných údajov“).
4. Ak dôjde k porušeniu ochrany osobných údajov na strane sprostredkovateľa a/alebo subdodávateľa, sprostredkovateľ je povinný oznámiť porušenie ochrany osobných údajov prevádzkovateľovi bez zbytočného odkladu, najneskôr však do 24 hodín, odkedy sa o takomto porušení sprostredkovateľ dozvie. Ak sprostredkovateľ zmešká túto lehotu, je povinný uviesť aj dôvod zmeškania lehoty. Oznámenie porušenia ochrany osobných údajov sprostredkovateľ oznamuje prevádzkovateľovi podľa prílohy č. 2 tejto zmluvy.
5. Sprostredkovateľ je povinný informovať prevádzkovateľa aj v prípade, ak je pravdepodobné, že nastavené alebo dohodnuté technické a organizačné opatrenia podľa odseku 1 a 2, nemusia byť dostatočné, najmä, ak je pravdepodobný dopad na práva a slobody fyzických osôb alebo môže nastať porušenie ochrany osobných údajov alebo porušenie ustanovení predpisov o ochrane osobných údajov.
6. Sprostredkovateľ sa zaväzuje, s prihliadnutím na povahu spracúvania a dostupné informácie, poskytovať prevádzkovateľovi pomoc pri
 - a) plnení povinností vyplývajúcich z dodržiavania bezpečnosti spracúvania podľa odseku 1,
 - b) oznamovaní porušenia ochrany osobných údajov Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky a dotknutým osobám podľa čl. 33 a 34 nariadenia GDPR a § 40 a 41 zákona o ochrane osobných údajov, ako aj pri prijímaní opatrení a odstraňovaní následkov porušenia ochrany osobných údajov,
 - c) vykonávaní posúdenia vplyvu na ochranu osobných údajov podľa čl. 35 nariadenia GDPR a 42 zákona o ochrane osobných údajov a predchádzajúcej konzultácii podľa čl. 36 nariadenia GDPR a § 43 zákona o ochrane osobných údajov, ak prevádzkovateľovi vznikne povinnosť vykonať posúdenie vplyvu alebo uskutočniť predchádzajúcu konzultáciu.Sprostredkovateľ poskytuje pomoc bez zbytočného odkladu na základe žiadosti prevádzkovateľa.
7. Sprostredkovateľ môže preukázať splnenie dostatočných záruk podľa tejto zmluvy schváleným kódexom správania podľa § 85 zákona o ochrane osobných údajov alebo certifikátom podľa § 86 zákona o ochrane osobných údajov.

Článok 7

Súčinnosť sprostredkovateľa pri uplatnení práv dotknutých osôb

1. Sprostredkovateľ sa zaväzuje, s prihliadnutím na povahu spracúvania a dostupné informácie, poskytovať prevádzkovateľovi pomoc pri vybavovaní žiadosti o výkon práv dotknutej osoby ustanovených predpismi o ochrane osobných údajov a to vhodnými technickými a organizačnými opatreniami v súlade s pokynmi prevádzkovateľa; sprostredkovateľ poskytuje pomoc bez zbytočného odkladu na základe žiadosti prevádzkovateľa.

2. Ak si dotknutá osoba uplatní svoje práva podľa predpisov o ochrane osobných údajov priamo u sprostredkovateľa, sprostredkovateľ je povinný bez zbytočného odkladu, najneskôr do 3 dní od doručenia žiadosti dotknutej osoby sprostredkovateľovi, informovať prevádzkovateľa o tejto skutočnosti a postúpiť mu žiadosť na vybavenie; poskytnutie pomoci podľa odseku 1 týmto nie je dotknuté.

Článok 8

Kontrola zo strany prevádzkovateľa

1. Audit alebo kontrolu vykonáva prevádzkovateľ najmä v prípade podozrenia z porušenia tejto zmluvy, predpisov o ochrane osobných údajov, v prípade narušenia ochrany osobných údajov, alebo ak to prevádzkovateľ považuje za potrebné, a to na základe predchádzajúceho oznámenia najmenej 7 dní vopred, a to osobne alebo prostredníctvom poverenej osoby na vykonanie auditu alebo kontroly. Kontrola alebo audit sa vykonáva najmä prostredníctvom zisťovania relevantných informácií a nahliadania do spracúvaných osobných údajov a prostriedkov pre spracúvanie osobných údajov v priestoroch sprostredkovateľa; práva a právom chránené záujmy sprostredkovateľa týmto nie sú dotknuté.
2. Sprostredkovateľ sa zaväzuje
 - a) spolupracovať s prevádzkovateľom a poskytovať plnú súčinnosť a všetky potrebné informácie za účelom výkonu auditov a kontrol vykonávaných zo strany prevádzkovateľa alebo iného audítora povereného prevádzkovateľom,
 - b) aktívne prispievať k riadnemu výkonu auditov a kontrol.
3. Sprostredkovateľ je povinný bez zbytočného odkladu, najneskôr však v lehote stanovenej prevádzkovateľom, zjednať nápravu v prípade, ak prevádzkovateľ zistí, že sprostredkovateľ porušuje svoje povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy alebo predpisov o ochrane osobných údajov vzťahujúcich sa k spracúvaniu osobných údajov na základe tejto zmluvy. Týmto nie je dotknutý postup sprostredkovateľa podľa čl. 4 ods. 3 písm. d) tejto zmluvy.
4. Náklady spojené s auditom alebo kontrolou, ktoré vzniknú prevádzkovateľovi znáša prevádzkovateľ, ak tieto náklady nie sú spojené s porušením povinnosti zo strany sprostredkovateľa. Náklady, ktoré v súvislosti s auditom alebo kontrolou vzniknú sprostredkovateľovi, znáša sprostredkovateľ.

Článok 9

Mlčanlivosť

1. Sprostredkovateľ sa zaväzuje dodržiavať povinnosť mlčanlivosti o osobných údajoch, ktoré spracúva. Sprostredkovateľ je povinný zaviazat' mlčanlivosťou o osobných údajoch fyzickej osoby, ktoré prídu do styku s osobnými údajmi u sprostredkovateľa. Sprostredkovateľ je povinný zaviazat' mlčanlivosťou aj subdodávateľa, ak pri spracúvaní osobných údajov postupuje podľa čl. 5 tejto zmluvy.
2. Povinnosť mlčanlivosti neplatí, ak je to nevyhnutné na plnenie úloh súdu a orgánov činných v trestnom konaní podľa osobitných predpisov; tým nie sú dotknuté ustanovenia o mlčanlivosti podľa osobitných predpisov.
3. Povinnosť mlčanlivosti podľa odseku 1 tohto článku neplatí ani vo vzťahu k Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky pri plnení jeho úloh podľa nariadenia GDPR a/alebo zákona o ochrane osobných údajov.
4. Sprostredkovateľ je na základe žiadosti prevádzkovateľa povinný preukázať splnenie povinnosti mlčanlivosti podľa tohto článku.

5. Povinnosť zachovávať mlčanlivosť trvá aj po skončení tejto zmluvy. Povinnosť sprostredkovateľa zachovávať mlčanlivosť, ak bola založená na základe inej zmluvy uzavretej s prevádzkovateľom, nie je týmto dotknutá a zostáva zachovaná.

Článok 10

Ukončenie zmluvy

1. Zmluvné strany sa dohodli, že ktorákoľvek zmluvná strana môže od tejto zmluvy odstúpiť z dôvodu jej podstatného porušenia druhou zmluvnou stranou. Odstúpením zmluva zaniká dňom, keď je odstúpenie doručené druhej zmluvnej strane.
2. Za podstatné porušenia tejto zmluvy sa považuje najmä konanie v rozpore s pokynmi prevádzkovateľa vrátane nečinnosti zo strany sprostredkovateľa, spracúvanie osobných údajov mimo dohodnutý účel a vykonanie spracovateľských operácií, na ktoré sprostredkovateľ nebol oprávnený na základe tejto zmluvy alebo v rozpore s pokynom prevádzkovateľa, neinformovanie prevádzkovateľa o strate, úniku alebo zneužití osobných údajov alebo akékoľvek úmyselné opomenutie riadneho oznámenia porušenia ochrany osobných údajov, ktoré je prevádzkovateľ povinný oznámiť Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky a dotknutým osobám, porušenie povinnosti zachovávať mlčanlivosť, zapojenie alebo využitie neschváleného subdodávateľa v súlade s touto zmluvou; to platí, ak sa takéhto porušenia dopustí aj subdodávateľ. Za podstatné porušenie tejto zmluvy sa považuje aj podstatné porušenie hlavnej zmluvy, ktoré zakladá právo prevádzkovateľa odstúpiť od hlavnej zmluvy. Zánik hlavnej zmluvy spôsobuje zánik tejto zmluvy, a to s účinkom súčasného zrušenia oboch zmlúv.

Článok 11

Zodpovednosť za škodu

1. Sprostredkovateľ zodpovedá za škodu spôsobenú spracúvaním osobných údajov, ktoré mu prevádzkovateľ zveril na základe tejto zmluvy, ak nesplnil povinnosti, ktoré mu v súvislosti so spracúvaním vyplývajú z nariadenia GDPR a zákona o ochrane osobných údajov, alebo ak konal nad rámec alebo v rozpore s pokynmi prevádzkovateľa, ktoré boli v súlade s predpismi o ochrane osobných údajov.
2. Sprostredkovateľ sa môže zbaviť zodpovednosti, ak preukáže že vznik škody nezavinil.
3. Pokiaľ prevádzkovateľ uhradil náhradu škody v plnej výške v súlade s čl. 82 ods. 5 nariadenia GDPR a § 38 ods. 4 zákona o ochrane osobných údajov, má právo žiadať od sprostredkovateľa tú časť náhrady škody, ktorá zodpovedá jeho podielu zodpovednosti za škodu podľa odseku 1.

Článok 12

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu trvania hlavnej zmluvy, ku ktorej sa spracúvanie osobných údajov podľa tejto zmluvy vzťahuje. V prípade, že po skončení hlavnej zmluvy bude nevyhnutné zaistiť spracúvanie osobných údajov na to, aby mohlo dôjsť k ukončeniu hlavnej zmluvy, zostanú ustanovenia tejto zmluvy vo vzťahu k takému spracúvaniu v platnosti, až do doby ich vykonania.
2. Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že v prípade ak hlavná zmluva obsahuje dojednania týkajúce sa povinností sprostredkovateľa pri spracúvaní osobných údajov, ustanovenia tejto zmluvy majú prednosť alebo a vzájomný vzťah prevádzkovateľa a sprostredkovateľa sa vo veci podmienok spracúvania riadi prednostne touto zmluvou.

3. Zmluvné strany sa dohodli, že ich vzájomná komunikácia pri spracúvaní vyžaduje písomnú formu, ktorú považujú za zachovanú aj v prípade elektronickej komunikácie prostredníctvom e-mailu. Všetky informácie, pokyny ako aj ich potvrdenie, ďalej žiadosti, dožiadania, výzvy, oznámenia a iné úkony, ktoré by mohli mať vplyv na spracúvanie osobných údajov uskutočňované pri plnení tejto zmluvy, budú doručované v listinnej podobe poštou, kuriérom, osobne na adresu sídla danej zmluvnej strany alebo elektronicke prostredníctvom e-mailu kontaktným osobám zmluvných strán. Úkony zmluvných strán urobené v podobách uvedených podľa predchádzajúcej vety sa považujú za úkony vykonané v písomne zdokumentovanej forme.
4. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať len písomnou formou po dohode zmluvných strán.
5. V otázkach, ktoré nie sú výslovne upravené touto zmluvou sa postupuje podľa všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike. Ak sa niektoré z ustanovení tejto zmluvy stane nezákonným, neplatným alebo nevymáhateľným, neovplyvní to platnosť a vymáhateľnosť ostatných ustanovení zmluvy. Zmluvné strany sa dohodli, že v takom prípade uzavrú dodatok k tejto zmluve, ktorým zmluvné strany nahradia nezákonné, neplatné alebo nevymáhateľné ustanovenie zákonným, platným a vymáhateľným ustanovením, ktoré zachová zmysel pôvodného ustanovenia a bude zodpovedať pôvodnej vôli strán a účelu tejto zmluvy.
6. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluvu uzatvárajú slobodne, vážne, bez nátlaku a že ich zmluvná sloboda nie je obmedzená. Zmluvné strany ďalej prehlasujú, že zmluva nebola uzatvorená za nevýhodných podmienok alebo v tiesni, že si ju riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak ich súhlasu s jej obsahom pripájajú svoje podpisy.
7. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oprávnenými zástupcami zmluvných strán.
8. Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, jedno vyhotovenie je určené pre prevádzkovateľa a jedno vyhotovenie pre sprostredkovateľa.

V, dňa:

V, dňa:

.....

Za prevádzkovateľa

.....

Za

sprostredkovateľa

Podmienky spracúvania osobných údajov

1. Identifikačné údaje prevádzkovateľa

Rozhlas a televízia Slovenska, Mlynská dolina, 845 45 Bratislava
 IČO: 47 232 480
 e-mail: marek.marhula@rtvs.sk
 tel. 02/60 61 1111

2. Identifikačné údaje sprostredkovateľa

OSOP spol. s r.o., Švermova 14, 902 01 Pezinok
 IČO: 34 097 082
 e-mail: osop@osop.online
 tel.: 0905 716 416

3. Identifikácia predmetu hlavnej zmluvy

Zmluva uzatvorená podľa § 269 ods. 2 z.č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov na poskytovanie strážnej zmluvy v znení Dodatku č. 1 zo dňa 8.10.2010, Dodatku č. 2 zo dňa 1.10.2013, Dodatku č. 3 zo dňa 23.8.2016, Dodatku č. 4 zo dňa 28.2.2020 predmetom ktorej je úprava práv a povinností strán v súvislosti s poskytovaním nepretržitej strážnej služby nehnuteľností objednávateľa v Bratislave, Banskej Bystrici a Košiciach. Číslo zmluvy ZM 100007.

4. Podmienky spracúvania osobných údajov

A.

Por. č.	Názov	Popis spracúvania	
1	<i>Označenie (názov) činnosti</i>	Kamerový systém	
2	<i>Povaha a účel spracúvania</i>	Monitorovanie priestorov kamerovým systémom z dôvodu ochrany RTVS, ochrany majetkových, finančných a iných záujmov RTVS	
3	<i>Právny základ</i>	Oprávnený záujem prevádzkovateľa podľa čl. 6 ods. 1 písm. f) nariadenia č. 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a § 13 ods. 1 písm. f) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov	
4	<i>Kategórie dotknutých osôb</i>	Fyzické osoby vstupujúce do priestoru monitorovaného kamerovým systémom	
5	<i>Kategórie osobných údajov</i>	Podobizeň fyzickej osoby, prejavy osobnej povahy, údaje, ktorými je možné fyzickú osobu identifikovať, typ a EČV vozidla, a iné údaje zachytené na kamerovom systéme	
6	<i>Spracovateľské operácie (napríklad získavanie,</i>	<i>Získavanie</i>	A
		<i>Poskytovanie,</i>	A

zaznamenávanie, zmena alebo oprava, vyhľadávanie, využívanie, poskytovanie, zverejňovanie, cezhraničný prenos, uchovávanie, výmaz alebo likvidácia)	<i>sprístupňovanie</i>	
	<i>Zverejňovanie</i>	N
	<i>Cezhraničný prenos</i>	N
	<i>Výmaz alebo likvidácia</i>	A
	<i>Iné spracovateľské operácie</i>	

B.

Por. č.	Názov	Popis spracúvania	
1	Označenie (názov) činnosti	Evidencia vstupov	
2	Povaha a účel spracúvania	Identifikácia fyzickej osoby pri jej jednorazovom vstupe do priestorov prevádzkovateľa	
3	Právny základ	Oprávnený záujem prevádzkovateľa podľa čl. 6 ods. 1 písm. f) nariadenia č. 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a § 13 ods. 1 písm. f) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov	
4	Kategórie dotknutých osôb	Návštevy, stránky, verejnosť, dodávatelia (zamestnanci dodávateľov)	
5	Kategórie osobných údajov	Osobné údaje v nevyhnutnom rozsahu (a) televízia: meno, priezvisko, číslo občianskeho preukazu, cestovného dokladu (u zahraničných osôb), EČV vozidla, (b) rozhlas: meno, priezvisko, číslo OP, navštívená osoba, resp. kto preberá zodpovednosť za návštevu EČV vozidla	
6	Spracovateľské operácie (napríklad získavanie, zaznamenávanie, zmena alebo oprava, vyhľadávanie, využívanie, poskytovanie, zverejňovanie, cezhraničný prenos, uchovávanie, výmaz alebo likvidácia)	<i>Získavanie</i>	A
		<i>Poskytovanie, sprístupňovanie</i>	A
		<i>Zverejňovanie</i>	N
		<i>Cezhraničný prenos</i>	N
		<i>Výmaz alebo likvidácia</i>	A
		<i>Iné spracovateľské operácie</i>	

C.

Por. č.	Názov	Popis spracúvania
1	Označenie (názov) činnosti	Ochrana života a verejného zdravia, predchádzanie šírenia ochorenia COvid-19, plnenie povinností vyplývajúcich z osobitných predpisov
2	Povaha a účel spracúvania	Monitorovanie priestorov kamerovým systémom z dôvodu ochrany RTVS, ochrany majetkových, finančných a iných záujmov RTVS

3	Právny základ	<ul style="list-style-type: none"> - Osobitné predpisy, najmä zákon č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia v znení neskorších predpisov, zákon č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci v znení neskorších predpisov, zákon č. 42/1994 Z. z. o civilnej ochrane obyvateľstva v znení neskorších predpisov, vyhlášky Úradu verejného zdravotníctva Slovenskej republiky - Verejný záujem pod čl. 6 ods. 1 písm. e) nariadenia č. 2016/679 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) a § 13 ods. 1 písm. e) zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov - Súhlas so spracúvaním osobných údajov 	
4	Kategórie dotknutých osôb	Zamestnanci, fyzické osoby vstupujúce do priestorov RTVS, fyzické osoby, ktoré sa zúčastňujú podujatí organizovaných RTVS	
5	Kategórie osobných údajov	<ul style="list-style-type: none"> - Osobné údaje v nevyhnutnom rozsahu, najmä titul, meno, priezvisko, pracovné zaradenie / funkcia, meranie telesnej teploty, pozorovanie príznakov ochorenia covid-19, ochorenie covid-19, miesto výkonu práce, údaje o očkovaní, testovanie, preukazovanie sa negatívnym výsledkom RT-PCR testu alebo antigénového testu, alebo dokladom, že týmto výsledkom fyzické osoby nemusia disponovať 	
6	Spracovateľské operácie (napríklad získavanie, zaznamenávanie, zmena alebo oprava, vyhľadávanie, využívanie, poskytovanie, zverejňovanie, cezhraničný prenos, uchovávanie, výmaz alebo likvidácia)	Získavanie	A
		Poskytovanie, sprístupňovanie	A
		Zverejňovanie	N
		Cezhraničný prenos	N
		Výmaz alebo likvidácia	A
		Iné spracovateľské operácie	

Schválení subdodávateľa**1. Identifikačné údaje prevádzkovateľa***Názov, sídlo, IČO, tel., e-mail***2. Identifikačné údaje sprostredkovateľa***Názov, sídlo, IČO, tel., e-mail***Zoznam schválených Subdodávateľov**

Por. č.	Subdodávateľ (obchodné meno, sídlo alebo miesto podnikania, IČO)	Kontaktná osoba (meno a priezvisko, pracovná pozícia / funkcia, kontaktné údaje: tel. číslo a e-mail)	Predmet subdodávky (popis vykonávaných činností a ich rozsah a/alebo služieb, pri poskytovaní ktorých sa má spracúvanie uskutočňovať)	Miesto spracúvania (adresa, krajina)
<i>1</i>				
<i>2</i>				
<i>3</i>				

Oznámenie porušenia ochrany osobných údajov prevádzkovateľovi

1. Identifikačné údaje sprostredkovateľa

Názov, sídlo, IČO, tel., e-mail

Zodpovedná osoba (ak relevantné)

2. Identifikácia prevádzkovateľa a zmluvného vzťahu

- a) *hlavná zmluva:*
- b) *zmluva o spracúvaní osobných údajov:*

3. Identifikačné údaje subdodávateľa (ak relevantné)

Názov, sídlo, IČO, tel., e-mail

4. Popis porušenia ochrany osobných údajov

Dátum a čas zistenia porušenia ochrany osobných údajov:

Dátum a čas začiatku porušenia ochrany osobných údajov:

Dátum a čas konca porušenia ochrany osobných údajov:

Popis povahy porušenia ochrany osobných údajov:

Popis kategórií dotknutých osôb, ktorých sa porušenie týka:

Približný počet dotknutých osôb:

Približný počet záznamov, ktorých sa porušenie týka:

Popis pravdepodobných následkov porušenia:

3 Popis nápravy porušenia ochrany osobných údajov

Popis prijatých opatrení na nápravu porušenia ochrany osobných údajov na zmiernenie dopadov porušenia ochrany osobných údajov:

4 Iné / poznámky

Akékoľvek poznámky (ak relevantné)

Dátum:

podpis osoby oprávnenej konať v mene sprostredkovateľa